

## CONTACT OUR EDUCATIONAL GUIDANCE CENTRES DIRECTLY UNDER:

### Göttingen:

- Ragda Nimer | 0551 7703777  
r.nimer@im-friedland.de

### Hamburg:

- Viviane Lagodzki | 040 211118117  
viviane.lagodzki@cjd-nord.de
- Anna Wiehe | 040 211118118  
anna.wiehe@cjd-nord.de

### Hannover:

- Dirk Redent | 0511 328526  
d.redent@caritas-hannover.de
- Karina Kindschuh | 0511 328526  
k.kindschuh@caritas-hannover.de

### Kassel:

- Ramona Ramm | 0561 7004141  
ramona.ramm@caritas-kassel.de

### Köln:

- Nicole Kupzig | 0221 47447220  
nicole.kupzig@kja.de
- Amelia Pavel | 0221 47447220  
amelia.pavel@kja.de

### Leipzig:

- Dirk Felgner | 0341 5614524  
jmd-felgner@naomi-leipzig.de
- Anne Schober | 0341 5614524  
jmd-schober@naomi-leipzig.de



## CONTACT OUR EDUCATIONAL GUIDANCE CENTRES DIRECTLY UNDER:

### Ludwigshafen:

- Jutta Hofmann | 0621 5980225  
jutta.hofmann@caritas-speyer.de

### München:

- Elif Dazkir | 089 55001876  
elif.dazkir@cjd.de
- Simone Kayser | 089 57950769  
simone.kayser@cjd.de

### Nürnberg:

- Sandra Koch | 0911 9933296  
sandra.koch@cjd.de
- Johannes Rogner | 0911 9933297  
johannes.rogner@cjd.de

### Osnabrück:

- Boubacar Sokona | 0541 341441  
bsokona@caritas-os.de
- Stephanie Selina Vohlken | 0541 341451  
svohlken@caritas-os.de

### Stuttgart:

- Johanna Schulz | 0711 24893119  
j.schulz@invia-drs.de
- Alla Rundigina | 0711 24893114  
a.rundigina@invia-drs.de
- Annette Walter-Sauter | 0711 2106119  
annette.walter-sauter@awo-stuttgart.de
- Christiane Schütz | 0711 2106174  
christiane.schuetz@awo-stuttgart.de

### Trier/Konz:

- Franziska Krämer | 06501 9457114  
kraemer.franziska@caritas-region-trier.de



## FOR FURTHER INFORMATION bildungsberatung-gfh.de

**Koordinierungsstelle  
Bildungsberatung Garantiefonds Hochschule  
bei der BAG Katholische Jugendsozialarbeit e. V.**  
Carl-Mosterts-Platz 1  
40477 Düsseldorf  
Tel.: 0211 9448529  
bildungsberatung@jugendsozialarbeit.de

Version: 10/2020

Supported by



## BILDUNGSBERATUNG GARANTIEFONDS HOCHSCHULE



Englisch

## STUDY GUIDANCE AND FUNDING FOR IMMIGRANTS

Studium  
formación universitaria  
الدراسة  
yüksek öğrenim  
études  
obучение в вузах  
تحصيل

jmd | BILDUNGSBERATUNG  
GARANTIEFONDS  
HOCHSCHULE





**The educational consultancy “Garantiefonds Hochschule (GF-H)”** is a federal programme under which young immigrants are advised on their opportunities to embark on an academic career.

Our consultants provide you with individual and detailed information on suitable qualification programmes in Germany and help you to develop your own personal educational plan. During the consulting process, we aim to show you the most effective way to achieve your own educational goal by taking into consideration your foreign qualifications. We assist you during application procedures and advise you on financial support opportunities for your professional development. Furthermore, we check if applicants are eligible to receive funding according to our guidelines, the “Richtlinien Garantiefonds Hochschule” (RL-GF-H).

**Our goal is** to prepare you as best as possible for your academic career. The key elements of our consultancy concept include:

- Evaluating your educational background
- Providing information about language requirements
- **Providing you guidance on**
  - school programmes intended to help you to achieve a higher education entrance qualification
  - forms of university access
  - study programmes on offer in Germany as well as on
  - unding and financial support opportunities (such as the “BAföG” student grant, scholarships, etc.)
- **Assisting you with**
  - your choice of studies and profession
  - application and admission procedures

**Refugees, late repatriates, and Jewish immigrants, as well as spouses and children of these individuals** who joined them later and are under the age of 30, are eligible for funding under the guidelines, the “Richtlinien Garantiefonds Hochschule” (RL-GF-H). The aim of such funding is to enable you to embark on, or continue, your personal academic career.

**Applications for funding** can be made online on the website of the programme:  
[https://www.bildungsberatung-gfh.de/wde/kontakt/Online-Anmeldung\\_Antrag.php](https://www.bildungsberatung-gfh.de/wde/kontakt/Online-Anmeldung_Antrag.php)



**The decision about the funding** based on “RL-GF-H” is made at one of our 22 educational guidance centres or at one of the approximately 100 mobile guidance centres. At these centres, we check an applicant’s eligibility, and whether they comply with formal criteria and requirements. These include:

**Proof of your residence status** according to §§ 4 and 7 of the Federal Expelled Persons Law (BVFG) or according to §§ 22, 23.1, 23.2 und 23.4, 25.1 and 25.2 of the Residence Law (Aufenthaltsgesetz), in connection with §§ 3.1 or 4.1 of the Asylum Procedure Law (Asylgesetz). Spouses of above-mentioned individuals must prove that the marriage existed already prior to the flight of their reference person.

The most important subsidised measures include language courses and preparation courses for “Abitur” (general qualification for university entrance). As a rule, funding ends after 30 months of training. Such grant will be distributed by the Otto Benecke Stiftung e. V.

**Financial support according to the “RL-GF-H” includes:**

- **Course fees** (provided they are not for educational measures for which the cost is assumed by the federal states)
- **Learning aid lump sum** (EUR 30.00)
- **Travel expenses** (necessary daily travel costs at/ to the place of training, as well as travel expenses incurred in connection with the transport to and from the place of training at the beginning and the end of a course)
- **Costs of special requirements** (e.g. necessary health insurance costs, or costs relating to the translation, authentication, and recognition of certificates, etc.)
- **Living expenses** (basic lump sum up to EUR 427.00 per month, if it is not possible to reside with your parents)\*
- **Accommodation expenses** up to a maximum amount of EUR 325.00 per month (capped grant)
- **Private tuition** where necessary

\* in accordance with § 13 para. 1 no. 2 of the Federal Law on Training and Education Promotion (BAföG)



**CONTACT OUR EDUCATIONAL GUIDANCE CENTRES DIRECTLY UNDER:**

**Aachen:**

- Willi Hendrichs | 02451 7616  
[w.hendrichs@caritas-aachen.de](mailto:w.hendrichs@caritas-aachen.de)

**Berlin:**

- Inga Franke | 030 39408190  
[inga.franke@cjd-berlin.de](mailto:inga.franke@cjd-berlin.de)
- Mazin Sulaiman | 030 39408157  
[mazin.sulaiman@cjd-berlin.de](mailto:mazin.sulaiman@cjd-berlin.de)
- Hamza Chourabi | 030 76901872  
[hamza.chourabi@awoberlin.de](mailto:hamza.chourabi@awoberlin.de)
- Karsten Dieter | 030 666340528  
[k.dieter@caritas-berlin.de](mailto:k.dieter@caritas-berlin.de)

**Essen:**

- Sandra Ape | 0201 83914244  
[sandra.ape@jmdessen.de](mailto:sandra.ape@jmdessen.de)
- Jens Buschmeier | 0201 83914244  
[jens.buschmeier@jmdessen.de](mailto:jens.buschmeier@jmdessen.de)

**Frankfurt:**

- Dr. Heinz Mücklich | 069 921056946  
[heinz.mueglich@frankfurt-evangelisch.de](mailto:heinz.mueglich@frankfurt-evangelisch.de)

**Freiburg:**

- Bianca Steiger | 0761 79032119  
[bildungsberatung@caritas-freiburg.de](mailto:bildungsberatung@caritas-freiburg.de)

**Friedland:**

- Dorothea Weber | 05504 282  
[d.weber@im-friedland.de](mailto:d.weber@im-friedland.de)

**Geilenkirchen:**

- Willi Hendrichs | 02451 7616  
[w.hendrichs@caritas-aachen.de](mailto:w.hendrichs@caritas-aachen.de)